

Draws the attention of the petitioners to the observations of the Administering Authority and to the statement of its special representative, in particular that:

(a) The petitioners were sentenced to imprisonment for breaking into the District *shamba*;

(b) In view of the four years that have elapsed since the offence, the balance of the penalty of Mr. Abd el-Ghadir Hajj Musa Samantar Ali will be remitted.

727th meeting,
16 July 1956.

1509 (XVIII). Petition from Mr. Ahmed Hussein Nur (T/PET.11/539)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Mr. Ahmed Hussein Nur concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,¹⁹

Draws the attention of the petitioner to the observations of the Administering Authority and to the statement of its special representative, in particular that:

(a) The petitioner was convicted of criminal libel of the Cadi of Bardera, but received a suspended sentence;

(b) The petitioner had had the right of appeal to the Tribunal of the Cadis and thereafter to the Administrator.

727th meeting,
16 July 1956.

1510 (XVIII). Petition from chiefs of the Saad and Scegal tribes (T/PET.11/540)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the chiefs of Saad and Scegal tribes concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,²⁰

1. *Draws the attention* of the petitioners to the observations of the Administering Authority and to the statement of its special representative in particular that the complaints against the Cadi of Obbia, the head of the local *Ilalo* and the district clerk were the subject of an administrative inquiry, but that no facts prejudicial to these persons were established;

2. *Decides* that no action by the Council is called for regarding the dispute mentioned in the petition, since it fell within the competence of the *Sharia* courts of the Territory.

727th meeting,
16 July 1956.

1511 (XVIII). Petition from Mr. Hussein Abdullah Hassan (T/PET.11/544)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Mr. Hussein Abdullah Hassan concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned,²¹

¹⁹ See T/PET.11/539, T/OBS.11/63 and Add.1, T/L.674.

²⁰ See T/PET.11/540, T/OBS.11/65, T/L.675.

²¹ See T/PET.11/544, T/OBS.11/65, T/L.674.

Appelle l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité administrante et sur la déclaration de son représentant spécial, d'où il ressort notamment que:

a) Les pétitionnaires ont été condamnés à une peine de prison pour irruption dans la *chamba* de la résidence;

b) Etant donné les quatre ans qui se sont écoulés depuis le délit, M. Abd el-Ghadir Hajj Musa Samantar Ali bénéficiera de la remise du reste de sa peine.

727ème séance,
16 juillet 1956.

1509 (XVIII). Pétition de M. Ahmed Hussein Nur (T/PET.11/539)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée, la pétition de M. Ahmed Hussein Nur, concernant la Somalie sous administration italienne¹⁹,

Appelle l'attention du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité administrante et sur la déclaration de son représentant spécial, d'où il ressort notamment que:

a) Le pétitionnaire a été reconnu coupable d'avoir diffamé le cadi de Bardera, mais a été condamné avec sursis;

b) Le pétitionnaire avait le droit d'interjeter appel devant le tribunal des cadis et d'en appeler ensuite à l'Administrateur.

727ème séance,
16 juillet 1956.

1510 (XVIII). Pétition de chefs des tribus Saad et Scegal (T/PET.11/540)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée, la pétition de chefs des tribus Saad et Scegal, concernant la Somalie sous administration italienne²⁰,

1. *Appelle l'attention* des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité administrante et sur la déclaration de son représentant spécial, d'où il ressort notamment qu'une enquête administrative a été faite à la suite des plaintes portées contre le cadi d'Obbia, le chef des *ilalos* local et le greffier du district, mais qu'aucun fait n'a pu être imputé à ces personnes;

2. *Décide* que le différend mentionné dans la pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil, puisqu'il est du ressort des tribunaux *charia* du Territoire.

727ème séance,
16 juillet 1956.

1511 (XVIII). Pétition de M. Hussein Abdullah Hassan (T/PET.11/544)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée, la pétition de M. Hussein Abdullah Hassan, concernant la Somalie sous administration italienne²¹,

¹⁹ Voir T/PET.11/539, T/OBS.11/63 et Add.1, T/L.674.

²⁰ Voir T/PET.11/540, T/OBS.11/65, T/L.675.

²¹ Voir T/PET.11/544, T/OBS.11/65, T/L.674.